



Madrid Network

MADRID
BIOCLUSTER

Con el objetivo de convertirse en un referente en el sector de la biotecnología

Madrid Biocluster presenta el primer Diccionario Científico Empresarial de biotecnología

- *Con la finalidad de promocionar la Biotecnología a todos los niveles, tanto técnica como institucionalmente, nace este primer diccionario, que reúne los términos más relevantes del sector.*

Madrid 09 de febrero de 2010. Madrid Biocluster, el cluster de biotecnología perteneciente a Madrid Network, ha presentado en la sede de Turismo Madrid, el primer diccionario para la industria de la biotecnología. La presentación ha corrido a cargo de Rogelio Pardo, gerente de Madrid Biocluster que ha estado acompañado en la misma de Marta Gálvez, directora Académica de Aliter, Manuel Ventura, co-autor del diccionario y José Manuel Díez Quintanilla, Consejero Delegado del grupo Intereconomía, que a través de su editorial Homolegens, han sido los encargados de la edición del texto.

El diccionario Científico Empresarial de biotecnología, recoge en un mismo texto los términos más relevantes en materia biotecnológica, tanto a nivel técnico como institucional. Una herramienta de divulgación y consulta muy interesante para el sector de la biotecnología, ya que reúne en un mismo cuerpo, conceptos de áreas muy distintas, siendo un compendio de los términos más esenciales del sector.

Siendo una industria, la de la biotecnología, en crecimiento, considerada como uno de los pilares básicos en la nueva economía del conocimiento, se hace indispensable una herramienta de consulta y ayuda para los profesionales del sector. Por un lado, para la masa crítica de expertos que aparecen alrededor de la industria de la biotecnología, pero se encuentran con la dificultad de un vocabulario técnico complejo para aquellos que son ajenos a la esfera científica.

Por otro lado, el personal científico o bioemprendedor encuentra en este diccionario un glosario de términos empresariales y una selección de las Organizaciones y Entidades más importantes a nivel europeo, lo que supone una inestimable ayuda para el desarrollo de su actividad profesional.

Durante la presentación, Rogelio Pardo, Gerente de Madrid Biocluster, destacó que este diccionario nace con la idea de convertirse en un traductor de un lenguaje técnico, a veces complicado, que traslade a la sociedad el significado de palabras, conceptos y expresiones que están directamente relacionados con los beneficios de los resultados de la investigación científica, a la vez que haga más accesible un joven sector a otros sectores empresariales e inversores que potencien el papel de las empresas de la Comunidad y su papel a nivel global.